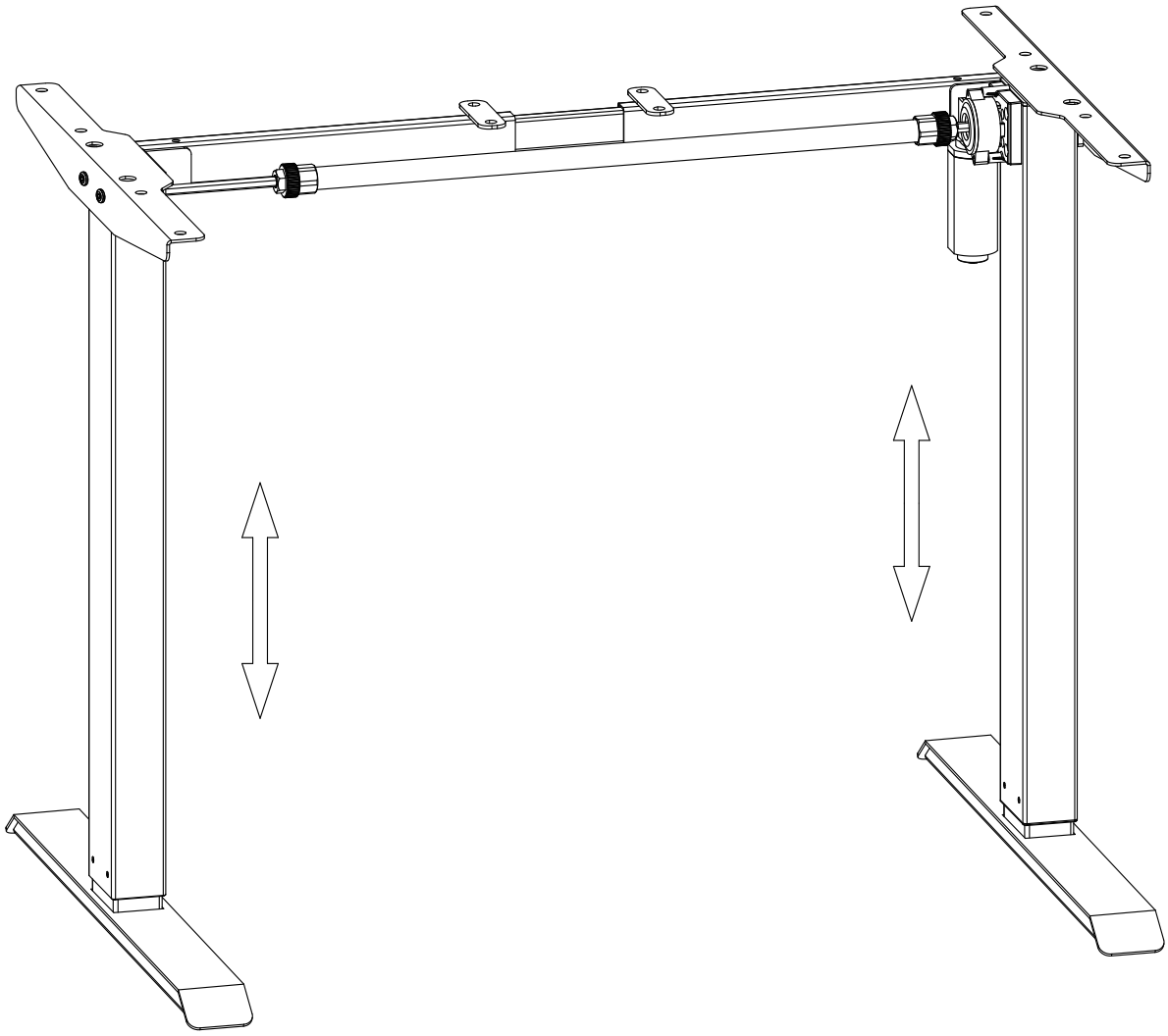
BIMotion DESK 1

[EN] Height-Adjustable Desk
[PL] Biurko z regulacją wysokości
[FR] Bureau réglable en hauteur
[DE] Höhenverstellbarer Schreibtisch
[ES] Escritorio de altura ajustable



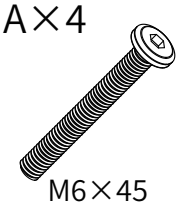
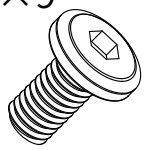
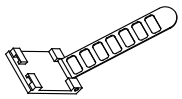
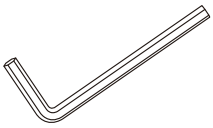
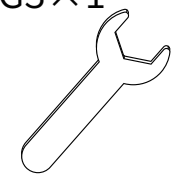
[EN] Installation Guide
[PL] Instrukcja montażu
[FR] Instructions d'installation
[DE] Installationsanleitung
[ES] Instrucciones de instalación

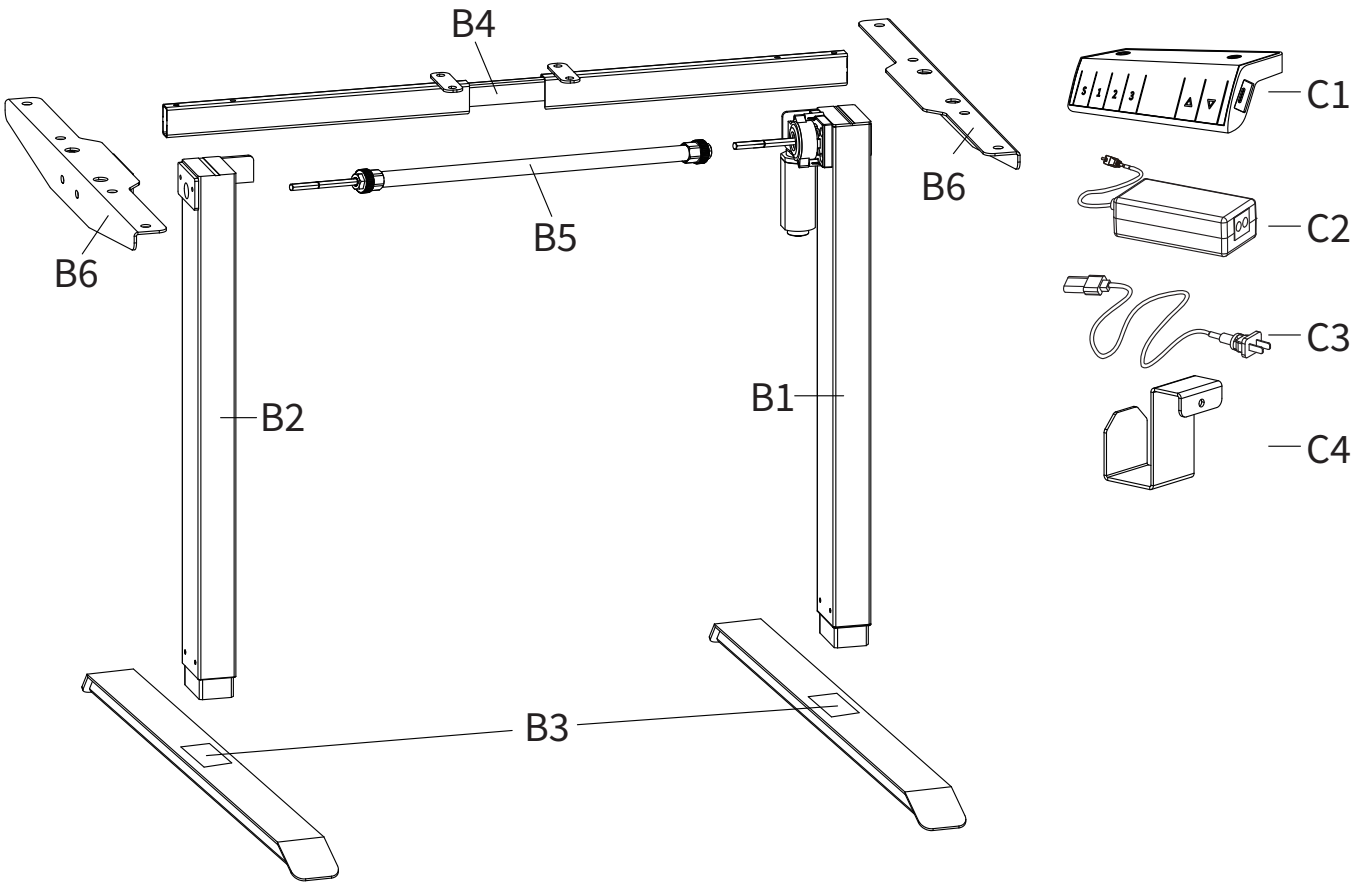
RXD1-2-2RR

Specifications / Specyfikacja / Caractéristiques / Spezifikationen / Especificaciones

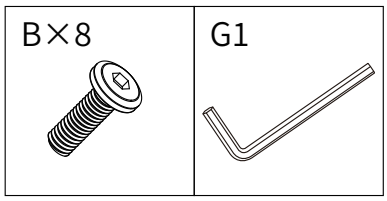
Number of Stage Column	2
Max. Load	70 kg
Max. Speed	28 mm/s
Input Voltage	AC 100 V - 240 V
Adjustable Height	730 - 1200 mm
Duty Cycle	10% (2 Minutes ON, 18 Minutes OFF)
Working Temperature	32°F - 104°F (0°C - 40°C)
Certification	CE SAA PSE FCC

Part List / Zawartość / Liste des pièces / Stückliste / Lista de

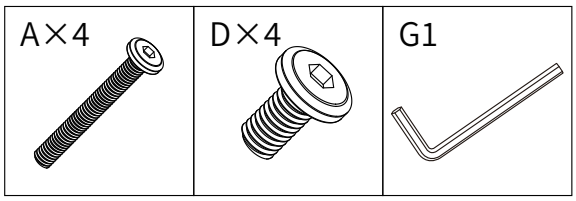
A×4  M6×45	B×8  M6×16	C×12  ST5×25	D×9  M6×10	E×2  ST4×15	F×2 
G1×1 	G2×1 	G3×1 			

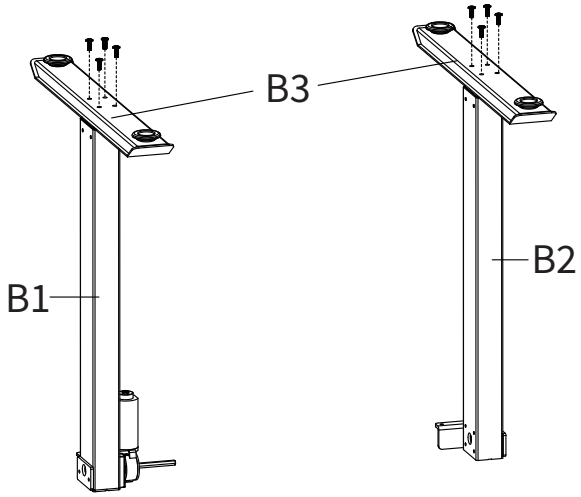


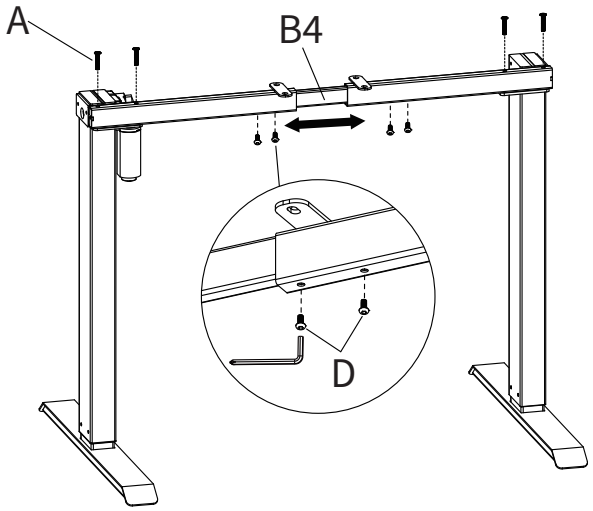
Step 1 / Krok 1 / Étape 1 / Schritt 1 / Paso 1



Step 2 / Krok 2 / Étape 2 / Schritt 2 / Paso 2



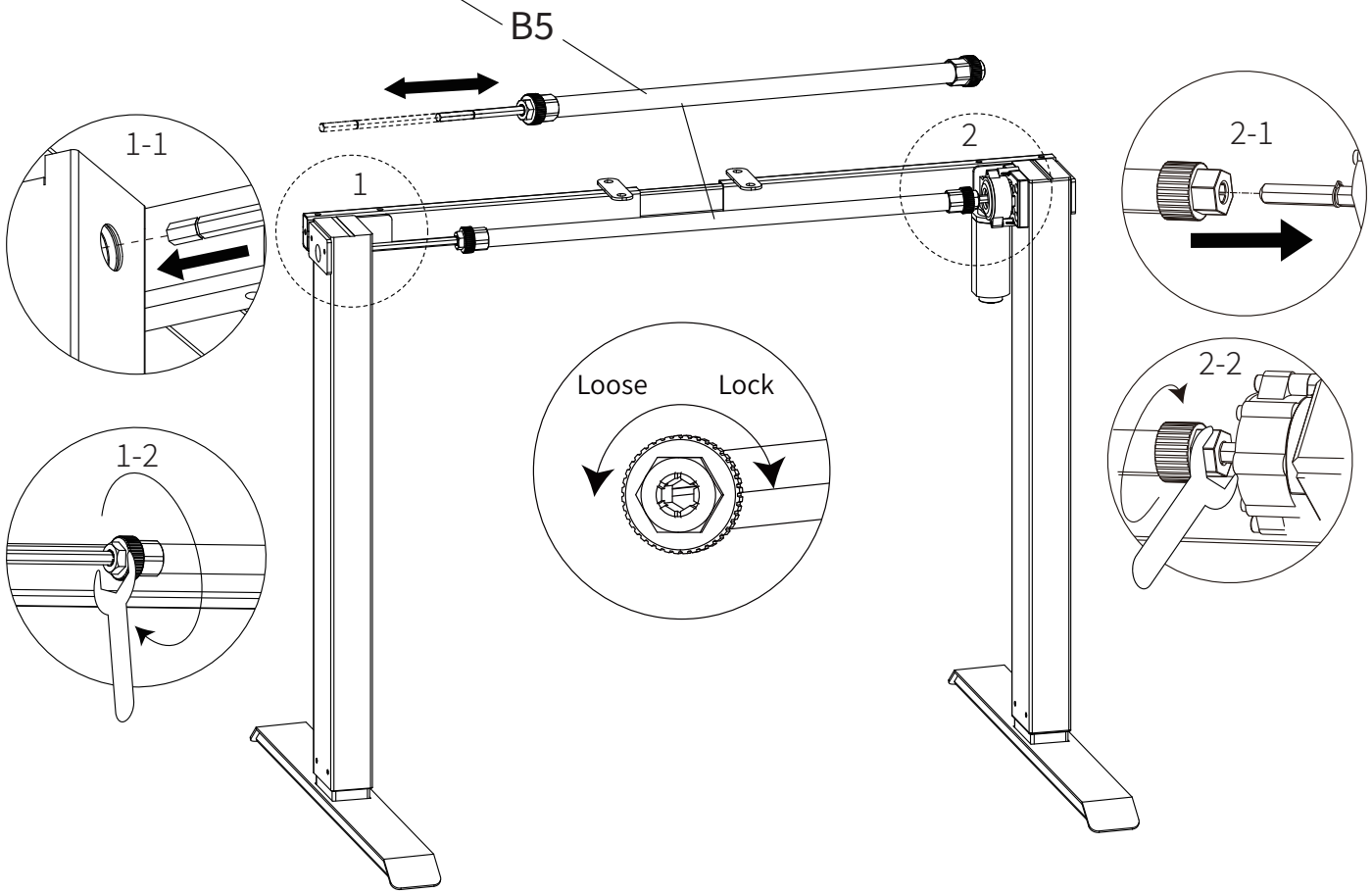




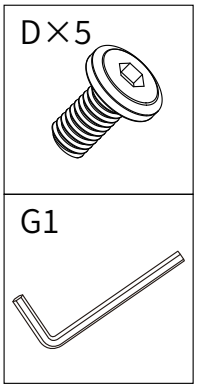
Step 3 / Krok 3 / Étape 3 / Schritt 3 / Paso 3

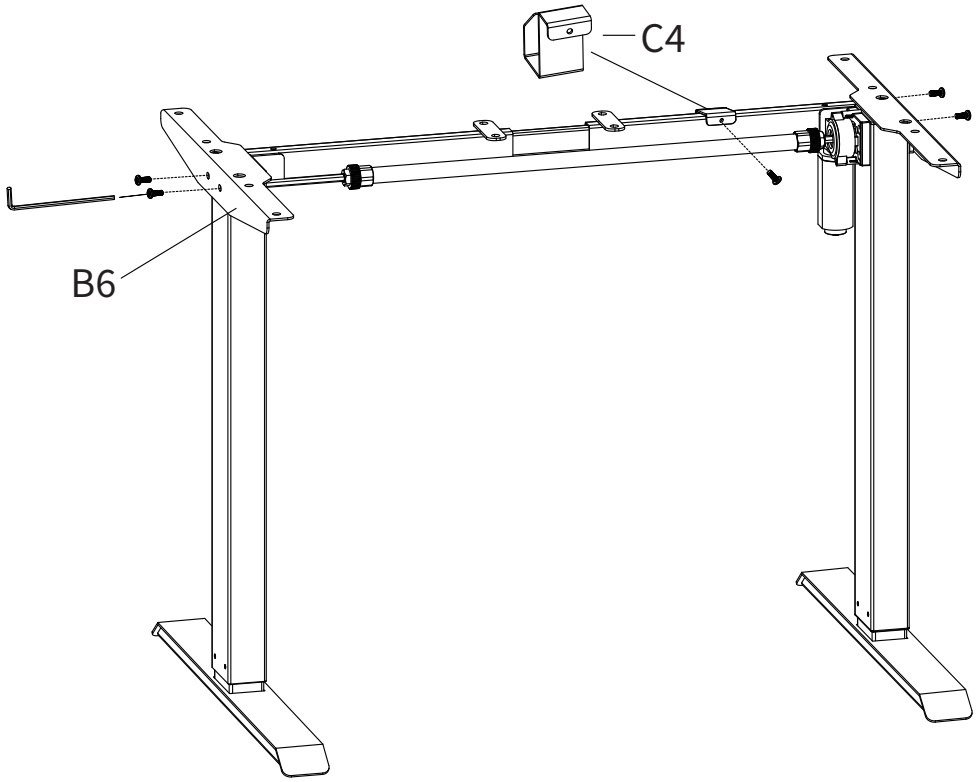


Insert the hexagonal rod connection part at least 25mm.
Włóż sześciokątną część pręta na głębokość co najmniej 25 mm.
Insérez la partie hexagonale de la tige à une profondeur d'au moins 25 mm.
Führen Sie den sechseckigen Teil der Stange mindestens 25 mm tief ein.
Inserte la parte hexagonal de la varilla hasta una profundidad de al menos 25 mm

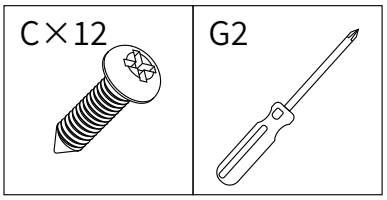


Step 4 / Krok 4 / Étape 4 / Schritt 4 / Paso 4

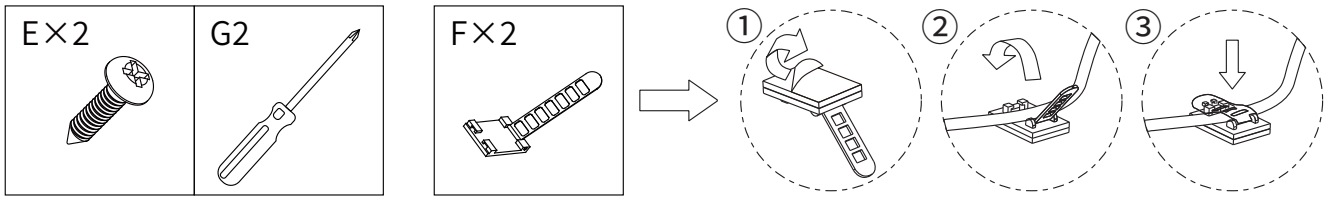


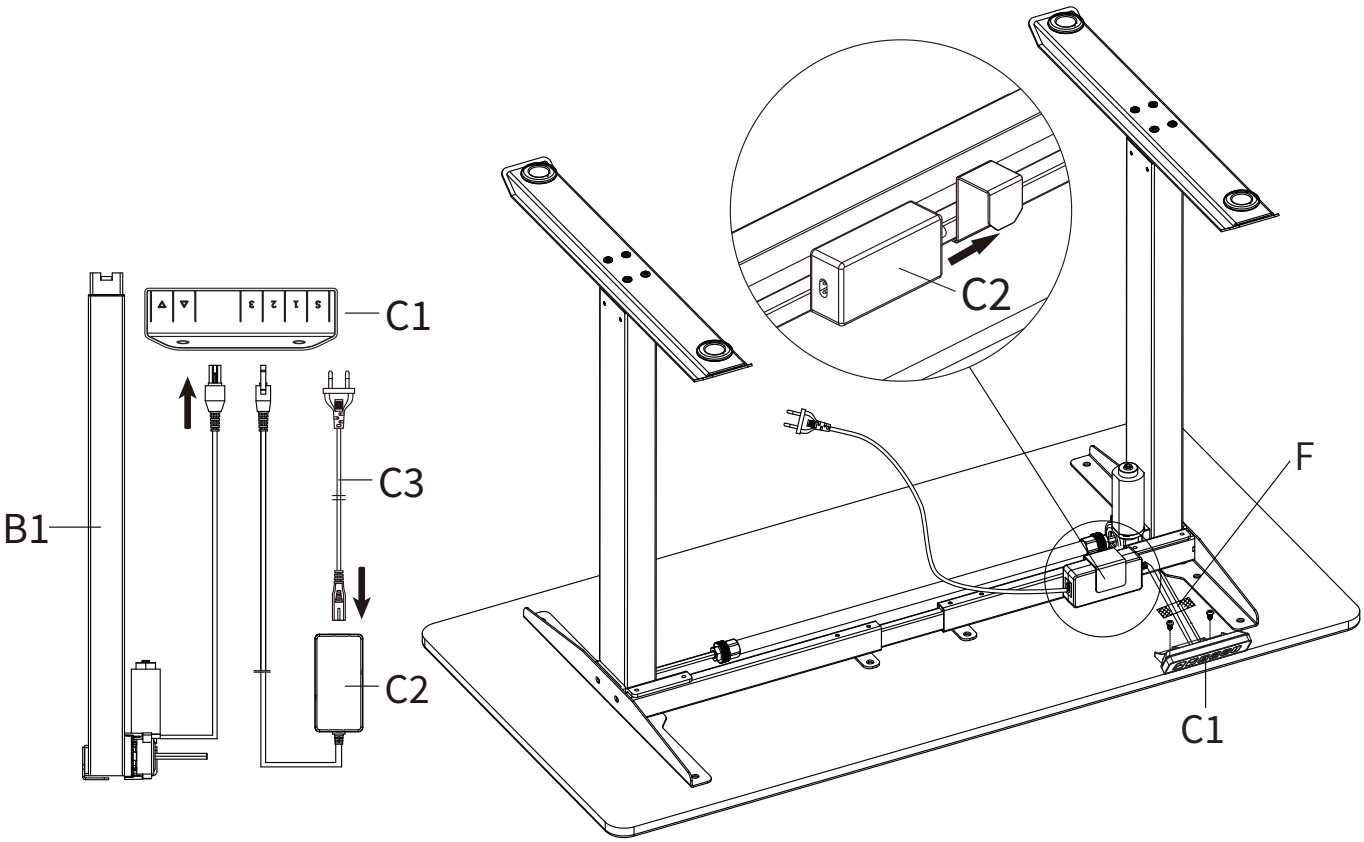


Step 5 / Krok 5 / Étape 5 / Schritt 5 / Paso 5

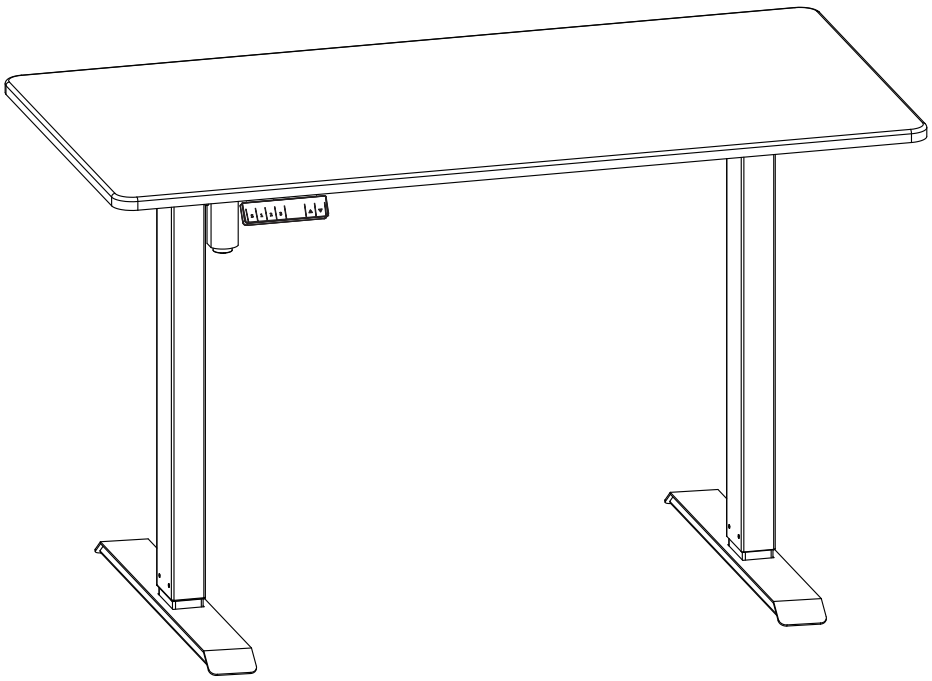


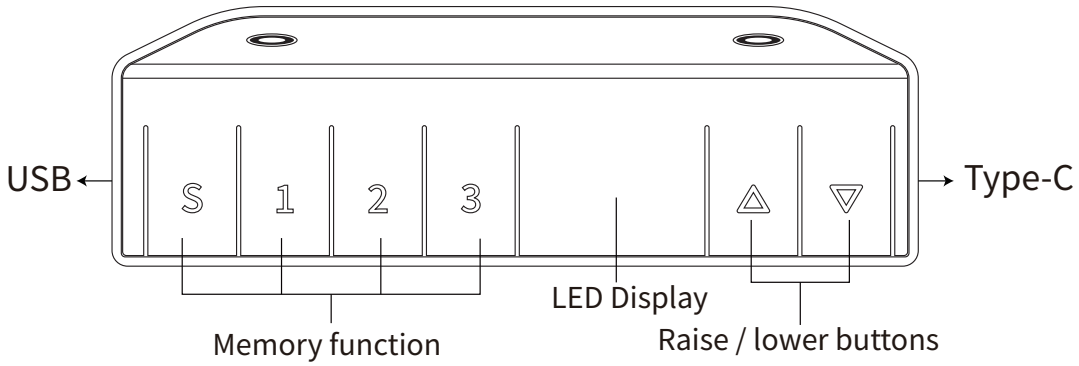
Step 6 / Krok 6 / Étape 6 / Schritt 6 / Paso 6





Step 7 / Krok 7 / Étape 7 / Schritt 7 / Paso 7





Product First Use
Before using the desk for the first time, perform a reset operation.

1. Height Adjustment Function
Press and hold the "△" button to raise the desk or the "▽" button to lower it. The display will show the current height.

2. Height Memory Function
Press the "S" button briefly, the height value on the display will start flashing. Then, press one of the number buttons (1, 2, 3) to save the current height to the corresponding button. If no action is taken within 6 seconds, the memory mode will exit. To adjust the table to the stored height, press the corresponding number button and the table will automatically adjust to that position.

3. Screen Sleep and Wake-Up
If there is no operation for a long time, the display will automatically go to sleep. Press any button to wake up the display.

4. Protection and Alarms
4.1. Anti-Collision: Displays "E02". If the desk vibrates, collides, or tilts during movement, an alarm will sound, and the desk will move in the opposite direction for a short distance. Press any button to stop this reverse movement. Ensure the desk doesn't vibrate, collide with obstacles, or tilt significantly during use.
4.2. Overheat Protection: Displays "Hot". If the desk runs continuously for a long time, this protection may activate. Wait 18 minutes before using again.
4.3. Motor Error Protection: Displays "E10". Disconnect the power, check the connection between the motor and the controller, and then reconnect the power.
4.4. Overload Protection: Displays "E20". If this alarm appears while raising the desk, remove some items from the desk and try again. If it appears while lowering the desk, disconnect the power, remove some items, and then reconnect the power.
4.5. Under-Voltage Protection: Displays "E31". Disconnect the power, check the connection between the power supply and the controller, and then reconnect the power.
4.6. Over-Voltage Protection: Displays "E32". Disconnect the power, check the connection between the power supply and the controller, and then reconnect the power.

5. Child Lock
Press and hold both the "S" and "▽" buttons for 5 seconds to activate the child lock. The display will show "Loc", and the buttons will not respond. To deactivate the child lock, press and hold both the "S" and "▽" buttons for 5 seconds until the display returns to showing the height.

6. Charging Port
Provide type-C and USB charging port.

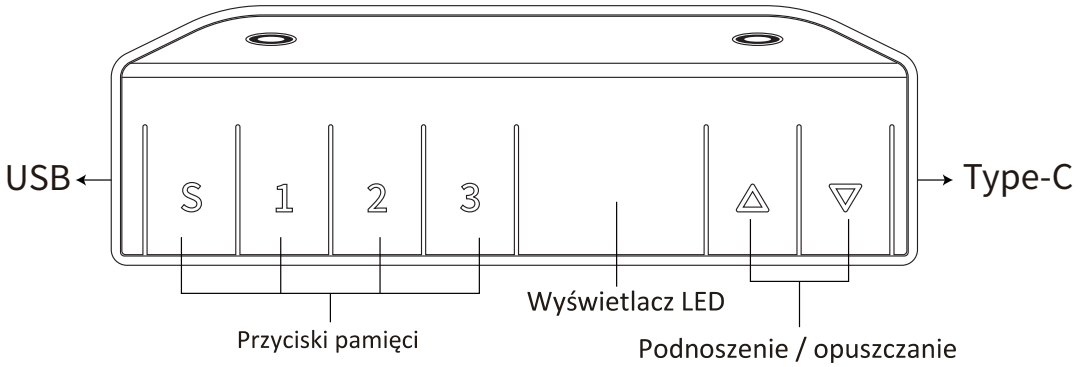
7. Reset Function
In the event of an "E10" or "E20" alarm, or if the desk reaches the lowest height, press and hold the "▽" button for 3 seconds. The display will show "rES", then release the button. The desk will move down to the lowest position and rebound slightly. Once the reset is complete, the display will show the lowest height.

[EN] Troubleshooting

This list is used for checking and solving common faults and errors . Please contact the manufacturer if problem you encounter is not on the list below.

Problem	Solution
Pressing the up or down button has no response.	1. Check whether the wire connection is normal. 2. Try to reset the operation. 3. Contact the dealer or manufacturer.
Slow rise speed.	1. Check whether it is overloaded. 2. Contact the dealer or manufacturer.
1. Can only go down, not up. 2. Bracket sliding down.	1. Check whether it is overloaded. 2. Try to reset the operation. 3. Contact the dealer or manufacturer.
Often automatically enters the reset state.	1. Check whether it is overloaded. 2. Contact the dealer or manufacturer.
Motor work timeout.	Use it after 18 minutes of suspension.
The lifting distance is not accurate	1. Try to reset the operation. 2. Contact the dealer or manufacturer.

[PL] Instrukcja sterowania



Pierwsze użycie produktu
Przed pierwszym użyciem biurka wykonaj operację resetowania.

1. Funkcja regulacji wysokości
Naciśnij i przytrzymaj przycisk „△”, aby podnieść biurko lub przycisk „▽”, aby je obniżyć. Na wyświetlaczu pojawi się aktualna wysokość.

2. Funkcja pamięci wysokości
Naciśnij krótko przycisk „S”, wartość wysokości na wyświetlaczu zacznie migać. Następnie naciśnij jeden z przycisków numerycznych (1, 2, 3), aby zapisać bieżącą wysokość pod odpowiednim przyciskiem. Jeśli w ciągu 6 sekund nie zostanie wykonana żadna czynność, tryb pamięci zostanie wyłączony. Aby dostosować stół do zapisanej wysokości, naciśnij odpowiedni przycisk numeryczny, a stół automatycznie dostosuje się do tej pozycji.

3. Uśpienie i wybudzanie ekranu
Jeśli przez długi czas nie zostanie wykonana żadna operacja, wyświetlacz automatycznie przejdzie w tryb uśpienia. Naciśnij dowolny przycisk, aby wybudzić wyświetlacz.

4. Ochrona i alarmy
4.1. Zabezpieczenie przed kolizją: Wyświetla „E02”. Jeśli biurko wibruje, zderzy się lub przechyli się podczas ruchu, rozlegnie się alarm, a biurko przesunie się w przeciwnym kierunku na niewielką odległość. Naciśnij dowolny przycisk, aby zatrzymać ten ruch wsteczny. Upewnij się, że biurko nie wibruje, nie zderza się z przeszkodami ani nie przechyla się znacząco podczas użytkowania.
4.2. Zabezpieczenie przed przegrzaniem: Wyświetla komunikat „Hot”. Jeśli biurko pracuje nieprzerwanie przez długi czas, może zostać aktywowane to zabezpieczenie. Odczekaj 18 minut przed ponownym użyciem.
4.3. Zabezpieczenie przed błędem silnika: Wyświetla komunikat „E10”. Odłącz zasilanie, sprawdź połączenie między silnikiem a kontrolerem, a następnie podłącz ponownie zasilanie.
4.4. Zabezpieczenie przed przeciążeniem: Wyświetla komunikat „E20”. Jeśli ten alarm pojawi się podczas podnoszenia biurka, zdejmij kilka przedmiotów z biurka i spróbuj ponownie. Jeśli pojawi się podczas opuszczania biurka, odłącz zasilanie, zdejmij kilka przedmiotów, a następnie podłącz ponownie zasilanie.
4.5. Zabezpieczenie przed zbyt niskim napięciem: Wyświetla komunikat „E31”. Odłącz zasilanie, sprawdź połączenie między zasilaczem a kontrolerem, a następnie podłącz zasilanie ponownie.

4.6. Ochrona przed przepięciem: Wyświetla „E32”. Odłącz zasilanie, sprawdź połączenie między zasilaczem a kontrolerem, a następnie podłącz zasilanie ponownie.

5. Blokada dziecięca
Naciśnij i przytrzymaj oba przyciski „S” i „▽” przez 5 sekund, aby aktywować blokadę dziecięcą. Na wyświetlaczu pojawi się „Loc”, a przyciski nie będą reagować. Aby dezaktywować blokadę dziecięcą, naciśnij i przytrzymaj oba przyciski „S” i „▽” przez 5 sekund, aż wyświetlacz powróci do wyświetlania wysokości.

6. Port ładowania
Zapewnia port ładowania typu C i USB.

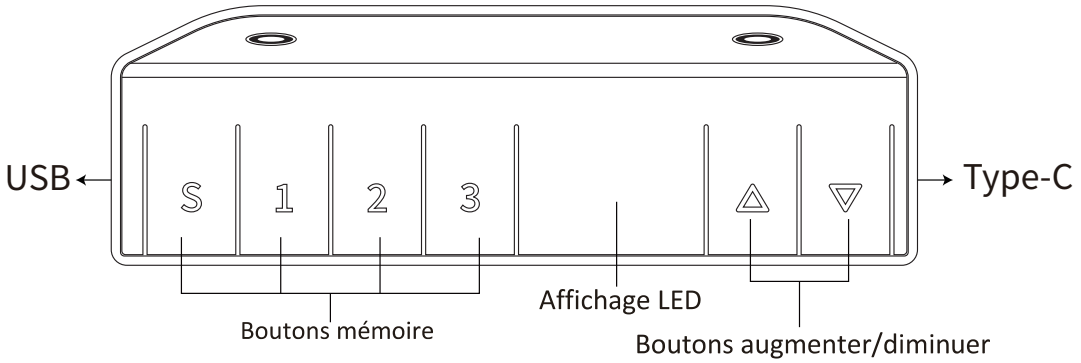
7. Funkcja resetowania
W przypadku alarmu „E10” lub „E20” lub jeśli biurko osiągnie najniższą wysokość, naciśnij i przytrzymaj przycisk „▽” przez 3 sekundy. Na wyświetlaczu pojawi się „rES”, a następnie zwolnij przycisk. Biurko przesunie się do najniższej pozycji i lekko odbije. Po zakończeniu resetowania na wyświetlaczu pojawi się najniższa wysokość.

[PL] Rozwiązywanie problemów

Lista służy do sprawdzania i rozwiązywania częstych usterek i błędów. Prosimy skontaktować się z producentem, jeśli napotkasz problem, który nie znajduje się poniżej na liście.

Problem	Rozwiązanie
Brak reakcji po naciśnięciu przycisku w górę lub w dół.	4. Sprawdź, czy połączenie przewodów jest prawidłowe. 5. Spróbuj zresetować sterownik. 6. Skontaktuj się z dealerem lub producentem.
Wolna prędkość podnoszenia.	3. Sprawdź, czy blat biurka nie jest zbyt obciążony. 4. Skontaktuj się z dealerem lub producentem.
Można tylko opuszczać, nie podnosić.	4. Sprawdź, czy blat biurka nie jest zbyt obciążony. 5. Spróbuj zresetować sterownik. 6. Skontaktuj się z dealerem lub producentem.
Częste automatyczne przejście do stanu resetowania.	3. Sprawdź, czy blat biurka nie jest zbyt obciążony. 4. Skontaktuj się z dealerem lub producentem.
Przekroczenie czasu pracy silnika.	Używaj go po 18 minutach odpoczynku.
Nieprecyzyjna odległość podnoszenia.	3. Spróbuj zresetować sterownik. 4. Skontaktuj się z dealerem lub producentem.

[FR] Instructions de contrôle



Première utilisation du produit
Avant d'utiliser le bureau pour la première fois, effectuez une opération de réinitialisation.

1. Fonction de réglage de la hauteur
Appuyez et maintenez enfoncé le bouton « △ » pour relever le bureau ou le bouton « ▽ » pour l'abaisser. L'écran affichera la hauteur actuelle.

2. Fonction de mémoire de hauteur
Appuyez brièvement sur le bouton « S », la valeur de hauteur sur l'écran commencera à clignoter. Ensuite, appuyez sur l'une des touches numériques (1, 2, 3) pour enregistrer la hauteur actuelle sur la touche correspondante. Si aucune action n'est effectuée dans les 6 secondes, le mode mémoire se fermera. Pour régler la table à la hauteur enregistrée, appuyez sur la touche numérique correspondante et la table s'ajustera automatiquement à cette position.

3. Veille et réveil de l'écran
Si aucune opération n'est effectuée pendant une longue période, l'écran se mettra automatiquement en veille. Appuyez sur n'importe quel bouton pour réveiller l'écran.

4. Protection et alarmes
4.1. Anti-collision : affiche « E02 ». Si le bureau vibre, entre en collision ou s'incline pendant le mouvement, une alarme retentit et le bureau se déplace dans la direction opposée sur une courte distance. Appuyez sur n'importe quel bouton pour arrêter ce mouvement inverse. Assurez-vous que le bureau ne vibre pas, n'entre pas en collision avec des obstacles ou ne s'incline pas de manière significative pendant l'utilisation.
4.2. Protection contre la surchauffe : affiche « Hot ». Si le bureau fonctionne en continu pendant une longue période, cette protection peut s'activer. Attendez 18 minutes avant de l'utiliser à nouveau.
4.3. Protection contre les erreurs du moteur : affiche « E10 ». Débranchez l'alimentation, vérifiez la connexion entre le moteur et le contrôleur, puis rebranchez l'alimentation.
4.4. Protection contre les surcharges : affiche « E20 ». Si cette alarme apparaît pendant que vous soulevez le bureau, retirez certains éléments du bureau et réessayez. Si elle apparaît pendant que vous abaissez le bureau, débranchez l'alimentation, retirez certains éléments, puis rebranchez l'alimentation.
4.5. Protection contre les sous-tensions : affiche « E31 ». Débranchez l'alimentation, vérifiez la connexion entre l'alimentation et le contrôleur, puis rebranchez l'alimentation.

4.6. Protection contre les surtensions : affiche « E32 ». Débranchez l'alimentation, vérifiez la connexion entre l'alimentation et le contrôleur, puis rebranchez l'alimentation.

5. Verrouillage enfant
Appuyez et maintenez enfoncés les boutons « S » et « ▽ » pendant 5 secondes pour activer le verrouillage enfant. L'écran affichera « Loc » et les boutons ne répondront pas. Pour désactiver le verrouillage enfant, appuyez et maintenez enfoncés les boutons « S » et « ▽ » pendant 5 secondes jusqu'à ce que l'écran revienne à l'affichage de la hauteur.

6. Port de charge
Fournit un port de charge de type C et USB.

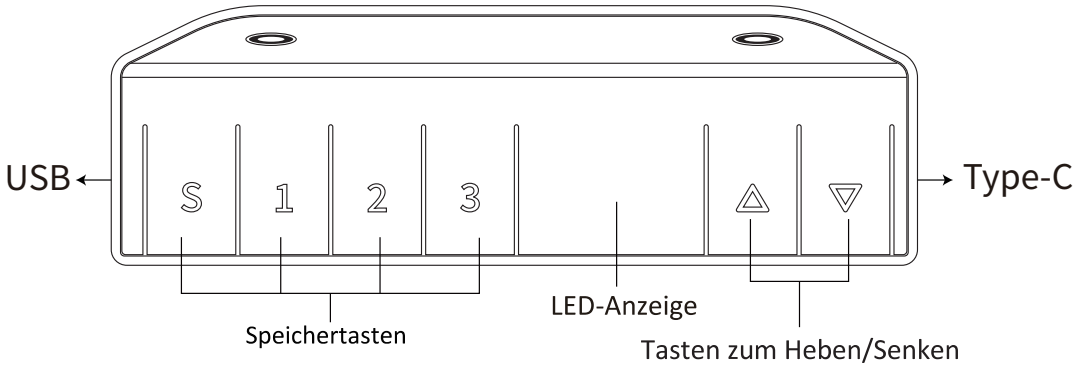
7. Fonction de réinitialisation
En cas d'alarme « E10 » ou « E20 », ou si le bureau atteint la hauteur la plus basse, appuyez et maintenez enfoncé le bouton « ▽ » pendant 3 secondes. L'écran affichera « rES », puis relâchez le bouton. Le bureau descendra jusqu'à la position la plus basse et rebondira légèrement. Une fois la réinitialisation terminée, l'écran affichera la hauteur la plus basse.

[FR] Résolution des problèmes

Cette liste permet de vérifier et de résoudre les pannes et les erreurs les plus courantes. Veuillez contacter le fabricant si vous rencontrez un problème qui ne figure pas dans la liste ci-dessous.

Problème	Solution
Aucune réponse lorsque le bouton est pressé vers le haut ou vers le bas.	1. Vérifier que la connexion du câblage est correcte. 2. Essayez de réinitialiser le contrôleur. 3. Contactez votre revendeur ou le fabricant.
Vitesse de levage lente.	1. Vérifiez que le bureau n'est pas trop lourd. 2. Contactez votre revendeur ou le fabricant.
Vous ne pouvez qu'abaisser, pas élever.	1. Vérifiez que le bureau n'est pas trop lourd. 2. Essayez de réinitialiser le contrôleur. 3. Contactez votre revendeur ou le fabricant.
Transitions automatiques fréquentes réinitialisation.	1. Vérifiez que le bureau n'est pas trop lourd. 2. Contactez votre revendeur ou le fabricant.
Dépassement du temps de fonctionnement du moteur.	Utilisez-le après 18 minutes de repos.
Distance de levage imprécise.	1. Essayez de réinitialiser le contrôleur. 2. Contactez votre revendeur ou le fabricant.

[DE] Bedienungsanleitung



Erstgebrauch des Produkts
Führen Sie vor dem ersten Gebrauch des Schreibtischs einen Reset-Vorgang durch.

1. Höheneinstellungsfunktion
Drücken und halten Sie die Taste „△“, um den Schreibtisch anzuheben, oder die Taste „▽“, um ihn abzusenken. Das Display zeigt die aktuelle Höhe an.

2. Höhenspeicherfunktion
Drücken Sie kurz die Taste „S“, der Höhenwert auf dem Display beginnt zu blinken. Drücken Sie dann eine der Zifferntasten (1, 2, 3), um die aktuelle Höhe unter der entsprechenden Taste zu speichern. Wenn innerhalb von 6 Sekunden keine Aktion ausgeführt wird, wird der Speichermodus beendet. Um den Tisch auf die gespeicherte Höhe einzustellen, drücken Sie die entsprechende Zifferntaste und der Tisch wird automatisch auf diese Position eingestellt.

3. Bildschirmruhezustand und Aktivierung
Wenn längere Zeit keine Bedienung erfolgt, wechselt das Display automatisch in den Ruhezustand. Drücken Sie eine beliebige Taste, um das Display zu aktivieren.

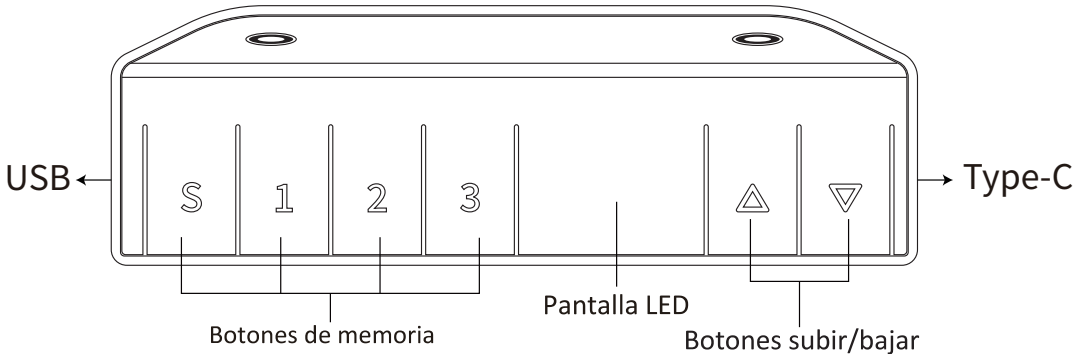
4. Schutz und Alarme
4.1. Kollisionsschutz: Zeigt „E02“ an. Wenn der Schreibtisch während der Bewegung vibriert, kollidiert oder kippt, ertönt ein Alarm und der Schreibtisch bewegt sich ein kurzes Stück in die entgegengesetzte Richtung. Drücken Sie eine beliebige Taste, um diese Rückwärtsbewegung zu stoppen. Stellen Sie sicher, dass der Schreibtisch während der Verwendung nicht vibriert, mit Hindernissen kollidiert oder stark kippt.
4.2. Überhitzungsschutz: Zeigt „Hot“ an. Wenn der Schreibtisch längere Zeit ununterbrochen läuft, kann dieser Schutz aktiviert werden. Warten Sie 18 Minuten, bevor Sie ihn wieder verwenden.
4.3. Motorfehlerschutz: Zeigt „E10“ an. Trennen Sie die Stromversorgung, überprüfen Sie die Verbindung zwischen Motor und Controller und schließen Sie die Stromversorgung dann wieder an.
4.4. Überlastungsschutz: Zeigt „E20“ an. Wenn dieser Alarm beim Anheben des Schreibtischs auftritt, entfernen Sie einige Gegenstände vom Schreibtisch und versuchen Sie es erneut. Wenn er beim Absenken des Schreibtischs auftritt, trennen Sie die Stromversorgung, entfernen Sie einige Gegenstände und schließen Sie die Stromversorgung dann wieder an.
4.5. Unterspannungsschutz: Zeigt „E31“ an. Trennen Sie die Stromversorgung, überprüfen Sie die Verbindung zwischen dem Netzteil und dem Controller und schließen Sie die Stromversorgung dann wieder an.
4.6. Überspannungsschutz: Zeigt „E32“ an. Trennen Sie die Stromversorgung, überprüfen Sie die Verbindung zwischen dem Netzteil und dem Controller und schließen Sie die Stromversorgung dann wieder an.
5. Kindersicherung
Halten Sie die Tasten „S“ und „▽“ 5 Sekunden lang gedrückt, um die Kindersicherung zu aktivieren. Auf dem Display wird „Loc“ angezeigt und die Tasten reagieren nicht. Um die Kindersicherung zu deaktivieren, halten Sie die Tasten „S “ und „▽“ 5 Sekunden lang gedrückt, bis auf dem Display wieder die Höhe angezeigt wird.
6. Ladeanschluss
Bietet Ladeanschluss Typ C und USB.
7. Reset-Funktion
Im Falle eines „E10“- oder „E20“-Alarms oder wenn der Schreibtisch die niedrigste Höhe erreicht, halten Sie die Taste „▽“ 3 Sekunden lang gedrückt. Auf dem Display wird „rES“ angezeigt. Lassen Sie dann die Taste los. Der Schreibtisch bewegt sich in die niedrigste Position und federt leicht zurück. Sobald der Reset abgeschlossen ist, zeigt das Display die niedrigste Höhe an.

[DE] Fehlerbehebung

Die Liste dient zur Überprüfung und Behebung von häufigen Störungen und Fehlern. Bitte wenden Sie sich an den Hersteller, wenn Sie auf ein Problem stoßen, das hier nicht aufgeführt ist.

Problem	Lösung
Keine Reaktion, wenn die Taste nach oben oder unten gedrückt wird.	1. Prüfen Sie, ob die Verkabelung richtig angeschlossen ist. 2. Versuchen Sie, den Controller zurückzusetzen. 3. Wenden Sie sich an Ihren Händler oder den Hersteller.
Langsame Hubgeschwindigkeit.	1. Stellen Sie sicher, dass die Tischplatte nicht zu schwer ist. 2. Wenden Sie sich an Ihren Händler oder den Hersteller.
Sie können nur senken, nicht heben.	1. Stellen Sie sicher, dass die Tischplatte nicht zu schwer ist. 2. Versuchen Sie, den Controller zurückzusetzen. 3. Wenden Sie sich an Ihren Händler oder den Hersteller.
Häufige automatische Übergänge Zurücksetzen.	1. Stellen Sie sicher, dass die Tischplatte nicht zu schwer ist. 2. Wenden Sie sich an Ihren Händler oder den Hersteller.
Überschreitung der Motorlaufzeit.	Verwenden Sie es nach 18 Minuten Ruhezeit.
Ungenaue Hubstrecke.	1. Versuchen Sie, den Controller zurückzusetzen. 2. Wenden Sie sich an Ihren Händler oder den Hersteller.

[ES] Instrucciones de control



Primer uso del producto
Antes de utilizar el escritorio por primera vez, realice una operación de reinicio.

1. Función de ajuste de altura
Mantenga presionado el botón "△" para elevar el escritorio o el botón "▽" para bajarlo. La pantalla mostrará la altura actual.

2. Función de memoria de altura
Presione brevemente el botón "S" y el valor de altura en la pantalla comenzará a parpadear. Luego, presione uno de los botones numéricos (1, 2, 3) para guardar la altura actual en el botón correspondiente. Si no realiza ninguna acción dentro de los 6 segundos, se saldrá del modo de memoria. Para ajustar la mesa a la altura almacenada, presione el botón numérico correspondiente y la mesa se ajustará automáticamente a esa posición.

3. Suspensión y reactivación de la pantalla
Si no se realiza ninguna operación durante un tiempo prolongado, la pantalla se suspenderá automáticamente. Presione cualquier botón para reactivar la pantalla.

4. Protección y alarmas
4.1. Anticolisión: muestra "E02". Si el escritorio vibra, choca o se inclina durante el movimiento, sonará una alarma y el escritorio se moverá en la dirección opuesta durante una corta distancia. Presione cualquier botón para detener este movimiento inverso. Asegúrese de que el escritorio no vibre, choque con obstáculos o se incline significativamente durante el uso.
4.2. Protección contra sobrecalentamiento: muestra "Hot". Si el escritorio funciona de manera continua durante un tiempo prolongado, esta protección puede activarse. Espere 18 minutos antes de volver a usarlo.
4.3. Protección contra error del motor: muestra "E10". Desconecte la alimentación, verifique la conexión entre el motor y el controlador y luego vuelva a conectar la alimentación.
4.4. Protección contra sobrecarga: muestra "E20". Si esta alarma aparece mientras levanta el escritorio, retire algunos elementos del escritorio e intente nuevamente. Si aparece mientras baja el escritorio, desconecte la alimentación, retire algunos elementos y luego vuelva a conectar la alimentación.
4.5. Protección contra bajo voltaje: muestra "E31". Desconecte la alimentación, verifique la conexión entre la fuente de alimentación y el controlador y luego vuelva a conectar la alimentación.

4.6. Protección contra sobretensión: muestra "E32". Desconecte la alimentación, verifique la conexión entre la fuente de alimentación y el controlador y luego vuelva a conectar la alimentación.

5. Bloqueo para niños
Mantenga presionados los botones "S" y "▽" durante 5 segundos para activar el bloqueo para niños. La pantalla mostrará "Loc" y los botones no responderán. Para desactivar el bloqueo para niños, mantenga presionados los botones "S" y "▽" durante 5 segundos hasta que la pantalla vuelva a mostrar la altura.

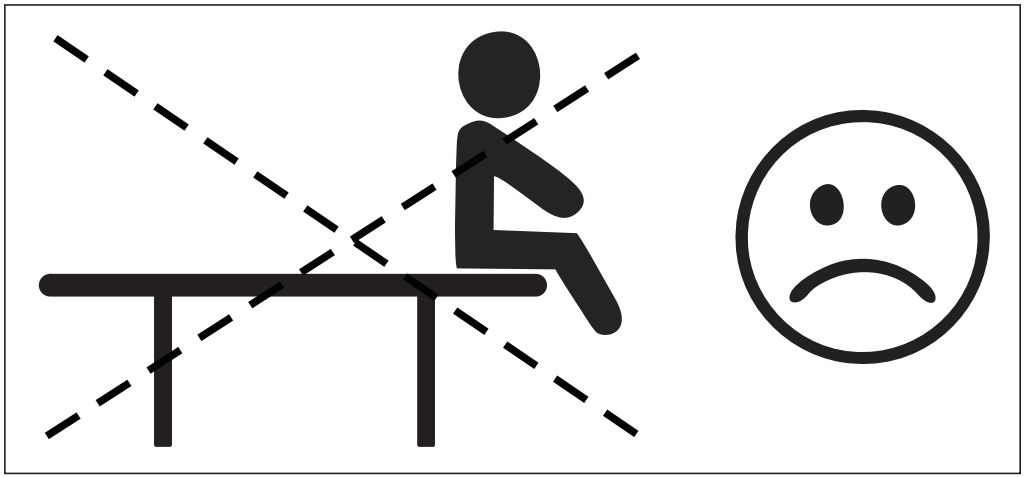
6. Puerto de carga
Proporciona puerto de carga USB y tipo C.

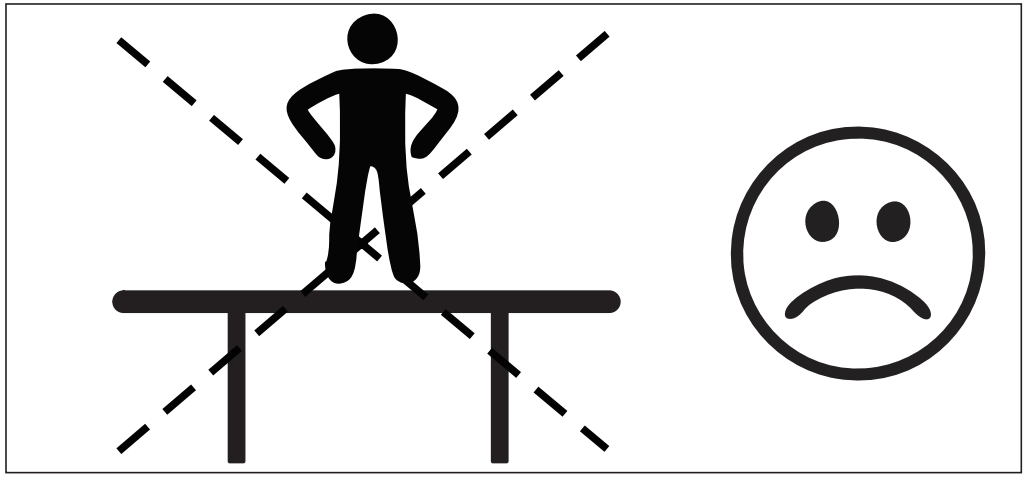
7. Función de reinicio
En caso de una alarma "E10" o "E20", o si el escritorio alcanza la altura más baja, mantenga presionado el botón "▽" durante 3 segundos. La pantalla mostrará "rES", luego suelte el botón. El escritorio se moverá hacia abajo hasta la posición más baja y rebotará levemente. Una vez que se complete el restablecimiento, la pantalla mostrará la altura más baja.

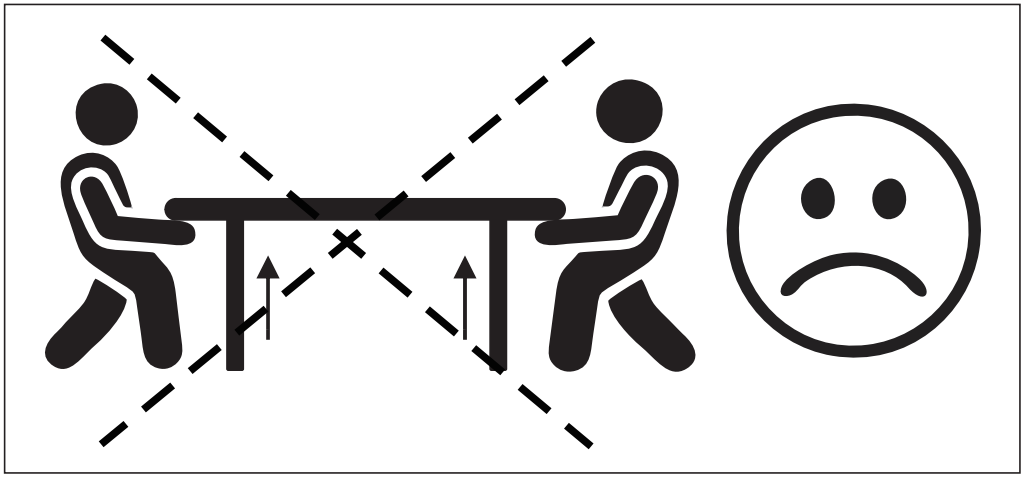
[ES] Solución de problemas

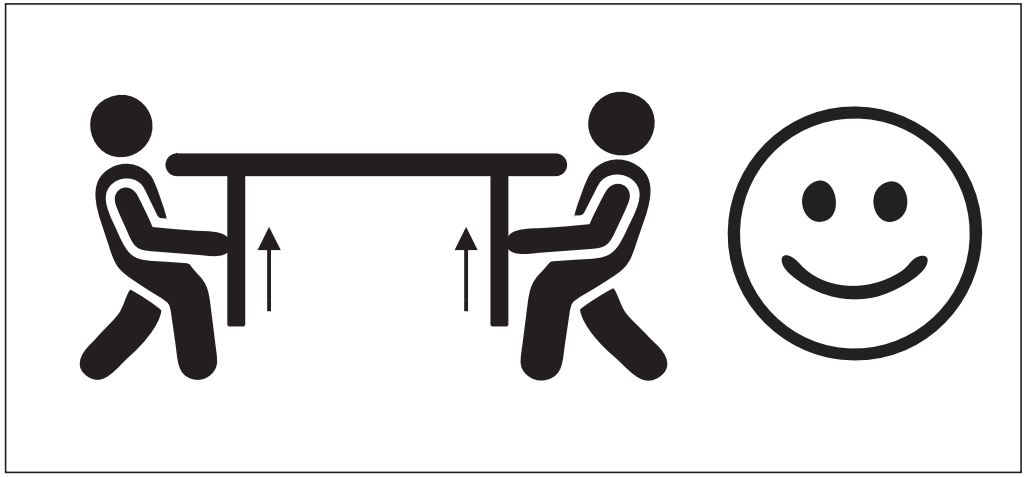
La lista sirve para comprobar y resolver averías y errores comunes. Póngase en contacto con el fabricante si encuentra un problema que no aparece en la lista.

Problema	Solución
No hay respuesta al pulsar elbotón hacia arriba o hacia abajo.	1. Compruebe que la conexión del cableado es correcta. 2. Prueba a reiniciar el controlador. 3. Póngase en contacto con su distribuidor o con el fabricante.
Velocidad de elevación lenta.	1. Comprueba que el escritorio no sea demasiado pesado. 2. Póngase en contacto con su distribuidor o con el fabricante.
Sólo se puede bajar, no subir.	1. Comprueba que el escritorio no sea demasiado pesado. 2. Prueba a reiniciar el controlador. 3. Póngase en contacto con su distribuidor o con el fabricante.
Transiciones automáticas frecuentes restablecimiento.	1. Comprueba que el escritorio no sea demasiado pesado. 2. Póngase en contacto con su distribuidor o con el fabricante.
Exceder el tiempo de funcionamiento del motor.	Úsalo después de 18 minutos de descanso.
Distancia de elevación imprecisa.	1. Prueba a reiniciar el controlador. 2. Póngase en contacto con su distribuidor o con el fabricante.









[EN]



BE CAUTIOUS DURING ADJUSTMENT OF DESK HEIGHT.

1. Before raising or lowering the desk surface:
a) Remove objects and equipment from the table before raising or lowering the desk surface to reduce the risk of tipping.
b) Ensure that items left with cords will not be pulled off the table or cause the fall of other objects.
c) Make sure that the desk power cord moves freely when the desk moves up and down.

EXERCISE CAUTION WHEN MOVING THE DESK TO ANOTHER LOCATION.

1. Before moving the desk to another location, set the desk surface to the lowest height, and then disconnect it from the power supply by unplugging it from the outlet.
2. While moving the desk, lift it by the metal frame. Do not lift it by the surface, as it may cause the metal frame to detach.

ATTENTION:

Body parts and belongings may become trapped between the moving work surface and a stationary obstacle (such as shelves, furniture, windowsills, walls, etc.). Maintain clearance around the desk and ensure that nothing obstructs the desk's path throughout its range of motion.

ATTENTION:

Do not use in areas where children or individuals with cognitive disabilities are present.

[PL]



ZACHOWAJ OSTROŻNOŚĆ PODCZAS REGULACJI WYSOKOŚCI BIURKA.

1. Przed podniesieniem lub opuszczeniem blatu biurka:
a) Usuń przedmioty i sprzęt ze stołu przed podnoszeniem lub opuszczaniem blatu biurka, aby zmniejszyć ryzyko przewrócenia.
b) Upewnij się, że elementy pozostawione z przewodami nie zostaną ściągnięte ze stołu lub nie spowodują upadku innych przedmiotów.
c) Upewnij się, że przewód zasilający biurka porusza się swobodnie, gdy biurko porusza się w górę i w dół.

ZACHOWAJ OSTROŻNOŚĆ PODCZAS PRZENOSZENIA BIURKA W INNE MIEJSCE.

1. Przed przeniesieniem biurka w inne miejsce ustaw blat biurka na najniższą wysokość, a nastepnie odłącz je od sieci zasilajcej wyjmujac wtyczkę z gniazdka.
2. W czasie przenoszenia biurka podnoś go za metalową konstrukcję. Nie podnoś go za blat, może to spowodować wyrwanie metalowej konstrukcji.

UWAGA:

Części ciała i mienie mogą zostać uwięzione między ruchomą powierzchnią roboczą, a nieruchomą przeszkodą (taką jak półki, meble, parapety, ściany itp.). Zachowaj odstęp wokół biurka i upewnij się, że nic nie znajduje się na ścieżce stołu w całym zakresie jego ruchu.

UWAGA:

Nie stosować w miejscach, w których przewidziana jest obecność dzieci lub osób z niepełnosprawnością poznawczą.

[FR]



PRENEZ DES PRÉCAUTIONS LORS DE LA RÉGULATION DE LA HAUTEUR DU BUREAU.

1. Avant de soulever ou abaisser la surface du bureau :
a) Retirez les objets et équipements de la table avant de soulever ou d'abaisser la surface du bureau pour réduire le risque de basculement.
b) Assurez-vous que les objets laissés avec des câbles ne seront pas tirés de la table ou ne provoqueront pas la chute d'autres objets.
c) Assurez-vous que le cordon d'alimentation du bureau se déplace librement lorsque le bureau monte et descend.

PRENEZ DES PRÉCAUTIONS LORS DU TRANSPORT DU BUREAU VERS UN AUTRE ENDROIT.

1. Avant de déplacer le bureau vers un autre endroit, réglez la surface du bureau à la hauteur la plus basse, puis déconnectez-le de l'alimentation en débranchant la prise de la prise électrique.
2. Lors du déplacement du bureau, soulevez-le par le cadre métallique. Ne le soulevez pas par la surface, car cela pourrait provoquer le détachement du cadre métallique.

ATTENTION:

Les parties du corps et les biens peuvent être coincés entre la surface de travail mobile et un obstacle fixe (comme des étagères, des meubles, des rebords de fenêtre, des murs, etc.). Gardez une distance autour du bureau et assurez-vous que rien n'obstrue le chemin du bureau dans toute sa plage de mouvement.

ATTENTION:

Ne pas utiliser dans des endroits où la présence d'enfants ou de personnes ayant des handicaps cognitifs est prévue.

[DE]



BEACHTE DIE VORSICHTSMASSNAHMEN BEI DER HÖHENVERSTELLUNG DES SCHREIBTISCHS.

1. Vor dem Anheben oder Absenken der Schreibtischplatte:
a) Entferne Gegenstände und Geräte vom Tisch, bevor du die Schreibtischplatte anhebst oder absenkst, um das Risiko von Umkippen zu verringern.
b) Stelle sicher, dass Gegenstände mit Kabeln nicht vom Tisch gezogen werden oder den Fall anderer Gegenstände verursachen.
c) Stelle sicher, dass das Netzkabel des Schreibtischs frei beweglich ist, wenn der Schreibtisch auf- und abwärts bewegt wird.

BEACHTE DIE VORSICHTSMASSNAHMEN BEIM VERSCHIEBEN DES SCHREIBTISCHS AN EINEN ANDEREN ORT.

1. Bevor du den Schreibtisch an einen anderen Ort verschiebst, stelle die Schreibtischplatte auf die niedrigste Höhe ein und trenne ihn dann von der Stromversorgung, indem du den Stecker aus der Steckdose ziehst.
2. Beim Verschieben des Schreibtischs hebe ihn am Metallrahmen an. Hebe ihn nicht am Tischplattenrand an, da dies das Ablösen des Metallrahmens verursachen könnte.

ACHTUNG:
Körperteile und Besitztümer können zwischen der beweglichen Arbeitsfläche und einem festen Hindernis (wie Regalen, Möbeln, Fensterbänken, Wänden usw.) eingeklemmt werden. Halte Abstand um den Schreibtisch und stelle sicher, dass sich nichts auf dem Weg des Tisches im gesamten Bewegungsbereich befindet.

ACHTUNG:
Nicht in Bereichen verwenden, in denen Kinder oder Personen mit kognitiven Beeinträchtigungen anwesend sind.

[ES]



MANTÉN PRECAUCIÓN DURANTE LA REGULACIÓN DE LA ALTURA DEL ESCRITORIO.

1. Antes de levantar o bajar la superficie del escritorio:
a) Retira objetos y equipo de la mesa antes de levantar o bajar la superficie del escritorio para reducir el riesgo de vuelco.
b) Asegúrate de que los elementos dejados con cables no sean arrastrados fuera de la mesa o causen la caída de otros objetos.
c) Asegúrate de que el cable de alimentación del escritorio se mueva libremente cuando el escritorio sube y baja.

MANTÉN PRECAUCIÓN DURANTE EL TRASLADO DEL ESCRITORIO A OTRO LUGAR.

1. Antes de mover el escritorio a otro lugar, ajusta la superficie del escritorio a la altura más baja y luego desconéctalo de la alimentación desenchufando el enchufe del tomacorriente.
2. Al transportar el escritorio, levántalo por el marco de metal. No lo levantes por la superficie, ya que esto podría provocar que el marco de metal se desprenda.

ATENCIÓN:
Las partes del cuerpo y las pertenencias pueden quedar atrapadas entre la superficie de trabajo móvil y un obstáculo fijo (como estantes, muebles, alféizares, paredes, etc.). Mantén un espacio alrededor del escritorio y asegúrate de que nada obstruya el camino del escritorio en todo su rango de movimiento.

ATENCIÓN:
No utilizar en lugares donde se prevea la presencia de niños o personas con discapacidad cognitiva.